Corp A, a U.S. corporation, owns the copyright in a computer program, Program X. It copies Program X onto disks. The disks are placed in boxes covered with a wrapper on which is printed what is generally referred to as a shrink-wrap license. The license is stated to be perpetual. Under the license no reverse engineering, decompilation, or disassembly of the computer program is permitted. The transferee receives, first, the right to use the program on two of its own computers (for example, a laptop and a desktop) provided that only one copy is in use at any one time, and, second, the right to make one copy of the program on each machine as an essential step in the utilization of the program. The transferee is permitted by the shrink-wrap license to sell the copy so long as it destroys any other copies it has made and imposes the same terms and conditions of the license on the purchaser of its copy. These disks are made available for sale to the general public in Country Z. In return for valuable consideration, P, a Country Z resident, receives one such disk.

The label license is not determinative. No copyright rights have been transferred in this transaction. P has received a copy of the program, however, and, therefore, P has acquired solely a copyrighted article. Taking into account all of the facts and circumstances, P is properly treated as the owner of a copyrighted article. Therefore, there has been a sale of a copyrighted article rather than the grant of a lease.